Auszählreime gemischtsprachig

Ein Auszählreim mit ungarischer Zählung:

Egy, kettö, három, négy,

nimm an Plutza Wasser mit,

sauf ´n aus und trink ´n nit!

Riedl Klier, Kinderlieder, S. 200

Auszählreime mit kroatischem Einschlag:

A ta takeram,

ze we komplime

ale take powi take

pritsch!

(aus Eisenstadt)

Sefr, sefr, misec, Reis,

ali ganz, afrgans Reis,

ingarati prukn bas,

ini boas, saradeis, paradeis,

ne bozanska dica,

dreimnal, dreimal umi außi,

wieder kum i, trikrat,

se ubeni i velje van dajdi.

(aus Oslip)

Riedl-Klier, Kinderlieder, S. 208

